



FØÐ- INGAR

18. mai fingi **Annika & Selmar Nielsen**, Keypmannahavn, ein son. Hann var 56 cm langur og vigaði 4000 gr.
24. mai fingi **Maiken Mortensen & Arni Jacobsen**, Ålborg, eina dóttur. Hon var 49 cm long og vigaði 3000 gr.
30. mai fingi **Helena Hammer & Svávar Joensen**, Randers, eina dóttur. Hon var 51 cm long og vigaði 3150 gr.
30. mai fingi **Vivi Wang & Eli Jacobsen**, Høvik, ein son. Hann var 58 cm langur og vigaði 4500 gr.
30. mai fingi **Randi Røsvik & Eli Gutesen**, Høvik, eina dóttur. Hon var 54 cm long og vigaði 3700 gr.
1. juni fingi **Bergdis & Jan á Høgabøli**, Miðvagi, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3400 gr.
2. juni fingi **Birgit Haraldsen & Karstin S. Wang**, Kvivik, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3500 gr.
3. juni fingi **Joan Thomsen & Erlendur Simonson**, Århus, eina dóttur. Hon var 56 cm long og vigaði 4430 gr.
4. juni fingi **Jóna Petersen, Skála, & Pauli Joensen**, Sørvági, bú, í Kbh., ein son. Hann var 49 cm langur og vigaði 3000 gr.
4. juni fingi **Súsanna & Kurt Petersen**, Fuglafirði, eina dóttur. Hon var 54 cm long og vigaði 4000 gr.
6. juni fingi **Birita Clementsen & Heðin Joensen**, Høvik, eina dóttur. Hon var 54 cm long og vigaði 3400 gr.
6. juni fingi **Eileen Jacobsen & Heri Dam**, Tórshavn, ein son. Hann var 57 cm langur og vigaði 4100 gr.
5. juni fingi **Vivian Poulsen & Dan Joensen**, Kollafirði, ein son. Hann var 55 cm langur og vigaði 4000 gr.



ANDLÁT

27. mai Jón Kartin, sonur Jógvan Martin Poulsen frá Ljósa & Jórur Eldeveg úr Fuglafirði, 24 ára gamal.
30. mai Gunnhild Mouritsen, fødd Reinert, Kaldbak, 83 ára gomul. Armgarð Húl, vanliga nevnd Systi, búsetandi í Grims-by, 83 ára gomul.
- Artur Petersen, Syðrugøtu 67 ára gamal.
31. mai Heini Lassen, keypmáður í Klaksvík, 77 ára gamal. Sam Jacobsen, vanliga nevndur Sam í Búðunum, Klaksvík, 78 ára gamal.
1. juni Mikkjal Árnason Helmsdal, fyrrv. landsverkfrøðingur, 79 ára gamal.
- Súsanna Danielsen, Nólsoy, 93 ára gomul.
- Katrin Zachariassen, Tórshavn, 63 ára gomul.
3. juni Kjørtan Gaard, Fuglafirði, 60 ára gamal.
- Jacob Berthelsen, Tvøroyri, 76 ára gamal.
4. juni Johanna Katrina Jacobsen, ættað úr Hattarvík, búsetandi í Klaksvík, 89 ára gomul.
- Hansy Johannesen, dóttir Sólfrið og Dia Johannesen, Seldarfirði, 18 ára gomul.
- Anton Toftalið, Tórshavn, 77 ára gamal.
5. juni Ólaf Bjartalíð, fyrrv. portørur, Klaksvík, 76 ár



DAGSINS TEKSTUR

Epistulin skrifvar Paulus ápostul í fyrra brævi sínum til Timoteusar, 6. kap. 6.-16. v.

Ja, gudsóttin saman við nøgdsemi er mikil vinningur; tí einki hava vit havt við okkum inn í heimin, tað er tað vituligt, at vit ikki heldur kunnu hava nakað við okkum út haðan; men tá ið vit hava føði og klæði, skulu vit vera nøgdir við tað. Men teir, sum vilja verða ríkir, falla í freisting og snerru og mangar skilaleysar og skaðiligar greindir, sum søkkja menniskjur niður í undirgang og glatan; tí at peningagjörðin er rót til alt tað, sum ilt er; av teirri trá eru summir vilstir frá trúnni og hava gjøgnumstungið seg sjálvar við mongum pínslum. Men tú,



KIRKJUR & SAMKOMUR

Gudstænastur 1. sunnudag eftir Trinitatis

Vesturkirkjan: Kjørtan Mørkøre
Havnarkirkja: Sonja Klein
Kirkjubøur: Høgni Poulsen kl. 12
Miðvágur: David Johannesen kl. 12, altargongd
Skopun: Jónsvein Bech kl. 12. Deyvgudstænasta.
Talvan gongur fyri deyvameinigheitina
Christianskirkjan: Henning Bøgesvang kl. 11
Klaksvíkar sjúkrahús: Niels Pauli Danielsen kl. 10
Kunoy: Niels Pauli Danielsen kl. 12, altargongd
Nórðoya Røktarheim: Niels Pauli Danielsen kl. 14.30
Vestmanna: Uni Næs kl. 11
Sjóvar kirkja: Jákup Kass kl. 11
Skálabotnur: Jógvan Friðriksson kl. 11
Oyndarfjørður: Jógvan Friðriksson kl. 12.10
Nólsoy: Bjarni Bæk
Nórðskáli: Emil Olsen kl. 11, messa. Skriftarmál kl. 10.40
Funningur: Emil Olsen kl. 15, barnagudstænasta
Sandvík: Petur Martin Rasmussen kl. 11
Vágur: Andreas Andreasen kl. 11, barnagudstænasta
Leiti: Andreas Andreasen kl. 12.15
Hvalvík: Martin Restorff Jacobsen kl. 12
Skívoy: Jákup Reinert Hansen kl. 12, altargongd
Hov: Heri Joensen kl. 11
Óravík: Heri Joensen kl. 12.15
Hellurnar: Peter O. K. Olofson kl. 11, altargongd
Innsavnan til KFS í Gøtu kirkju

KFKUK, Tórshavn

Mánadagin kl. 15: Eldrasamkoman v/ Jógvan Friðriksson, presti. Evni: Trivnaður.

Frelsunarherurin, Tórshavn

Leygardagin kl. 11: Útmøti í Gonguøtuni.
Leygardagin kl. 16: Møti í Tjørnuvík.
Sunnudagin kl. 11: Morgunmøti. Kl. 18: Møti v/ Eyð og Ben Eli Dam. Upptøka av felagslimum. Sang av Eksodus.

Nardussamkoman, Tórshavn

Sunnukvöldið kl. 18 verður evangeliskt møti í Deyvahúsinum »Effata«, Íslandsvegur 10.
Mikukvöldið kl. 20 verður møti í heimunum.

Rhema, Tórshavn

Sunnudagin kl. 10.30: Morgunmøti.
Mikukvöldið kl. 20: Møti!

Missionshúsið á Viðareiði

Ungdómsmøti verður leygarkvöldið kl. 20.30. Hans Fróði úr Leirvík talar, og gentur av Toftum syngja.
Øll eru vælkomin.

Frelsunarherurin, Vági

Sunnudagin kl. 13: Sunnudagsskúli. Kl. 18: Møti.

Samkoman Sion, Vágur

Morgunmøti.
Sunnukvöld kl. 18.00: Evangeliskur fundur.
Mánakvöld kl. 20.00: Bønarfundur.

Guðs menniskja, flýggja frá hesum! Men stunda heldur á rættvísi, gudsótt, trúgv, kærleika, áhaldni, spakføri! Stríð trúarinnar góða stríð, grip hitt æviga lívið, sum tú varðst kallaður til og viðkendi tær hina góðu játingina fyri mongum vitnum! Eg bjóði tær fyri ásjón Guðs, sum veitir øllum lív, og Krists Jesu, sum vitnaði hina góðu játingina frammi fyri Pontiusi Pilatusi, at tú heldur boðið lýtaleyst og ólastandi alt til opinberingar várs harra Jesu Krists, sum hin sæli og eini alvaldi, kongur konganna og drottur drottanna, skal á sínum tíma lata birtast, hann, sum eina hevur ódeyðuleika, sum býr í óatkomandi ljósi, hann sum eingin menniskja hevur sæð og heldur ikki kann siggja; honum veri heiður og æviger máttur! Amen.

Hetta heilaga evangelið skrifvar Lukas evangelistur, 12. kap. 13.-21. v.

Men nakar úr mannfjöldini segði við hann: »Meistari, sig við bróður mín at skifta arvin við meg!« Men hann

Hóskvöld kl. 20.30: Bønarfundur.

Forbønartænastan svarar á tlf. 73941 bæði kvöldini meðan bønarfundur er.
Telefonandaktin: 73777.

Lívsins Orð

Barnamøti hósdag kl. 17.30 í Stokkastovu. Øll børn eru vælkomin.

Evangeliskt møti hóskvöld kl. 20 í Stokkastovu.
Møti sunnugongun kl. 10.30 í Stokkastovu.
Øll eru vælkomin.

Keldan í Skálafirði

Sunnudagin kl. 17.00: Møti v/ Solo Brothers úr Klaksvík.

Tjørnuvík

Leygardagin kl. 16: Møti í bygdarhúsinum v/ Heimaforbundinum í Frelsunarherinum.

Nórðskáli

Møti verður sunnukvöldið kl. 19 við Regini Høgenesen.

Aalborg

Føroyskt møti verður leygarkvöldið 8. juni kl. 19 í Betania kirkjuni, Dag Hammarskjöldsgade 2. Hendrik Olsen talar.
Øll eru vælkomin.

Kristnastova

Birmavej 36, København S, tlf. 31 55 18 09 / fax 31 58 61 49.
Fríggjakvöldið kl. 20 er kristiligur fundur. Sunnugongun kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudags-skúli kl. 12.30.

Brúðleyp

28. juni giftast í Hvalbiar kirkju Eva Bech Johannesen, Tvøroyri, og Jákup Midfjörð, Hvalba.

Vælkommst verður í Roynhøllini kl. 19.00.
Tey, ið vilja gleða okkum á hesum degi, biðjast vinarliga um at ringja á tlf. 75450 áðrenn 14. juni.

Í dag, 8. juni kl. 15.00 giftast í býráðssalinum í Havn Heidi Eysturtún Láadal, úr Havn, og Karl Vang, av Toftum.

Brúðleypd verður hildið á Hotel Hafnia kl. 19.00 fyrri innbødnum.

Silvurbrúðleyp

3. juli hava Súsanna og Levi Niclasen, Hvaba, silvurbrúðleyp.

Vælkommst verður í Roynhøllini fríggjakvöldið 5. juli kl. 20.00.

Tey, sum vilja gleða okkum at koma í silvurbrúðleyp okkara, biðjast vinarligast siga frá á tlf. 75209 áðrenn 22. juni.

segði við hann. »Maður, hvør hevur sett meg til dómara ella skiftingarmann tykkara millum?« Og hann segði við tey: »Ansið eftir og varið tykkum fyrir øllum girni, tí at um onkur hevur almikið góðs, so stendur tó ikki liv hansara í tí, hann eigur«. Men hann segði teimum eitt líknili: »Eina ferð var ein ríkur maður, og jörðin hjá honum hevði fruktað ógvuliga væl. Og hann hugsaði við sær sjálvum og helt fyri: »Hvat skal eg gera? Tí at eg havi ikki húsarúmd, so at eg fái beint fyrir grøði míni«. Og hann segði: »Hetta vile g gera; eg vil bróta niður lóður mínar og byggja aðrar størri, og har skal eg savna alla grøði mína og alt góðs mítt. Og eg vil siga við sál mína: »Sál, nú hevur tú mikil góðs og fæ niðurfyrir til mong ár; hví! teg nú, et og drekk og ver glað!« Men Guð segði við hann: »Tín dári! í hesi nátt verður sál tín heimtað av tær; og hvør skal tá fáa tað, sum tú hevur vunnið?« Soleiðis gongst tí, sum savnar sær ríkidømi og ikki er ríkur í Guði.«